



2022-07-01

Denn wir sind uns der Bedrohung des Ganzen bewußt. Einen letzten Glauben, es bestehe unversehrt, wenngleich verborgen die Mitte der Nation und werde dies in Empfang nehmen, wollen wir nicht aufgeben.

Hugo von Hoffmannsthal, *Wert und Ehre deutscher Sprache*

Because: we are aware of the overall pressure. We are not willing to give up on one last belief, i.e. may the center of the nation, even though hidden, remain intact and we will welcome and receive it.

Hugo von Hoffmannsthal, *The value and the honour of the German language*

因为，我们意识到了整个局面的紧迫性。我们不愿放弃最后一个信念——民族的中心，即使尚未显出雏型，会完好无损。我们将会迎接它的到来。

胡戈·冯·霍夫曼斯塔尔，*德语的价值和荣耀*

© 杭州经济技术开发区译通翻译工作室